

Graduirala



Helen M. Hrvatin

Iz Northwestern univerze v Evanston, Ill., je graduirala Miss Helen Mary Hrvatin, hčerka poznanih Mr. in Mrs. Joseph Hrvatin, ki vodijo gostilno Danica Cafe na 16901 Groveswood Ave. Prejela je red Bachelor of Science in Speech. Radi odličnega učenja skozi vsa štiri leta je prejela prosto šolnino. Sedaj se napaja doma na počitnicah, namerava pa se vrniti v Evanston, kjer bo nastopila službo učiteljice. Nadebudni mladenki iskreno čestitamo ter ji želimo mnogo uspeha v izbranem poklicu!

Kriza v Združenih narodih

NEW YORK, 27. avgusta — Zdi se, da stoji organizacija Združenih narodov pred resno krizo. Trenotno gre za sestavo komisije, ki bi razločila članstva te komisije razvoja, ki je tudi v vrstah zapadnega bloka popolno. Položaj danes, v četrtek, je sledeči: Amerika hoče glasovanje in sicer, da Indija kakor tudi drugih nevtralnih držav ne bo v komisiji.

Rusija zahteva, da se sprejme njen predlog, po katerem bi bilo v tej komisiji kar devet nevtralnih držav. Ako se ta predlog ne sprejme, pri komisiji ne boste sodelovali niti Severna Koreja niti Kitajska. Nastane vprašanje ali bo do politične konference, ki naj reši korejsko vprašanje, sploh prišlo.

Angleži so mnenja, da je treba nujne konference treh zapadnih zveznikov, da se odstranijo nesporazumi ravno glede politike do Azije.

Državni tajnik Dulles napoveduje, da bo prišlo do spremembe ustanovne listine o Združenih narodih.

FIRESTONE NA STAVKI

V podjetju Firestone Tire & Rubber Co. v Akronu je nastopila splošna stavka. Poleg tovorn v Akronu je po stavki prizadetih devet podjetij iste družbe v ostalih mestih. Na stavki je okrog 25.000 delavstva. Do stavke je prišlo ker se stranki nista zedinili glede nove mezdne pogodbe.

Ne bo seje

Članstvu društva Washington št. 32 ZSZ se sporoča, da se jutri, v petek zvečer ne bo vršila redna seja, to pa radi odsotnosti predsednice in tajnice, ki sta odšli na konvencijo.

Bolezen

Mr. Anton Folt, 19806 Shawnee Ave., je že dalj časa onemogel. Zahvaljuje se vsem prijateljem za prijazne obiske in darila, ki jih je bil deležen v dolgi bolezni. Ker težko gre z doma, so prijatelji vabljeni, da ga obiščejo.

LOČENO KORAKATI--SKUPNO UDARITI!--AMERIŠKE UNIJE

WASHINGTON, 26. avgusta—V ameriški letalski industriji je delavstvo organizirano tako v unijah, ki pripadajo zvezi A.F.L., kakor tudi C.I.O. Med obema zvezama je prišlo do sporazuma, da bosta skupaj nastopali, ko gre za ureditev meznega vprašanja v ameriški letalski industriji in ko gre za 600.000 organiziranih delavcev imenovane industrije.

Zastopniki obeh unij, ki imata članstvo v letalski industriji, so povdarili, da je med obema unijama itak podpisan v veljavnostjo od junija 1953 sporazum, da se obe uniji ne napadata, da ne tekmuje v pridobivanju članstva, da se sporazumeta, ko gre za kolektivno zastopstvo. Torej ni zapreke, da bi v vprašanju delavstva, zaposlenega v letalski industriji, šli drugačna pota.

V resnici obe delegaciji nastopata skupno, izdelujeta skupno nov načrt meznih pogodb in vsaka od delegacij lahko sporazumno uveljavlja večje, oziroma manjše skušnje na polju delavskih organizacij.

Konvencija unije A.F.L. se začne 21. septembra 1953 v mestu St. Louis. V zadnjem času se je nekaj delavskih unij, kot n. pr. unija tesarjev (karpenterjev) izločilo od zveze A.F.L. Zveza kot taka je sprejela sklep na znanje in odredila podrejenim unijam, naj postopajo tudi one dosledno gornjemu sklepu tako, da tesarje ne smatrajo več za člane unije A.F.L. Pri tem je zanimivo podčrtati, da posamezne unije še danes ne vidijo pravega razloga, zakaj naj bi tesarji ne ostali še nadalje pri zvezi A.F.L. Unije A.F.L. po posameznih mestih pa od svoje strani tesarjev ne marajo izključiti. Obstaja vtis, da se s končno odločitvijo ni prenegliti in da naj o takih in podobnih vprašanjih odloča konvencija centralne unije A.F.L., ki se sestane že meseca septembra, kot rečeno v St. Louisu.

(Zadnji položaj vlada v uniji A.F.L. v Clevelandu. Clevelandška A.F.L. bi morala o tem vprašanju že odločiti, pa je sklicala sejo šele za prihodnji ponedeljek. Napoveduje pa že sedaj, da bo rešitev prepustila konvenciji centralne A.F.L.)

Tesarji nazaj v A.F.L.

WASHINGTON, 26. avgusta — Zdi se, da unija tesarjev, ustanovljena pred 75. leti in eden od stebrov A.F.L., hoče nazaj v matično A.F.L. Sestavljena je posebnoma komisija, ki naj razčisti položaj še pred konvencijo zveze A.F.L., ki se vrši dne 21. septembra v St. Louisu.

NA POROKO NE MISLI

NEW ORLEANS, 26. avgusta — Leroy Holzman je dobil dve leti zapora, ker je živel v mnogoženstvu. Bil je, seveda nepravilno, šestkrat poročen, razporoko pa je dobil samo od svoje prve žene. Čas v družbi žena je preživel takole: od polnoči do osmih z eno, od osmih do enajstih z drugo in tako naprej, kakor mu je pač dopuščal čas. Na vprašanje, če bo potem, ko bo zopet na prostosti, mislil na redno poroko, je Holzman zatrdil, da na kako poroko sploh ne misli.

Zaroka

Zarčila sta se Miss Betty Jane Karun, hčerka Mr. in Mrs. Frank Karun, 285 E. 250 St., in Mr. Fred Schuhle, 730 E. 254 St. Oba sta graduirala iz kucna High šole, ženin sedaj pa pohaaja Kent univerzo. Čestitamo!

Morilka 14 stare deklice zajeta

NEW YORK, 26. avgusta—Policija tega mesta je po opisu, ki je bil poslan iz Massachusettsa, aretirala na Times Square 25 let staro Mildred McDonald iz Somerville, ki je ustrelila in razmrcvarila 14-letno Mary Di Rocco. Slednja je bila sestra njenega ljubimca, ki je McDonaldovo zapustil in se oženil z drugo.

McDonaldova je prišla na dom družine Di Rocco, in ker ni tam našla drugega, kakor njegovo mladoletno sestro, se je znesla nad njo. Truplo je bilo najdeno v kleti. Zadeta je bilo od petih krogel, imela je prerezan vrat in obleka je bila namočena s petrolejem. Morilka je dekletce očividno, nameravala zažgati, pa bodisi ni imela časa ali pa se je premislila.

McDonaldova, ki je steno-grafka in prav čedne zunanosti, je sploščka tajila zločin, a ko je policija nadaljevala z izpraševanjem, se je zrušila in priznala vse.

Durkin mnogo obljublja

WASHINGTON, 26. avgusta —Delavski tajnik Durkin je objavil reorganizacijo tajništva za delo. Ta reorganizacija obstoja v tem, da so se na novo ustanovila štiri podtajniška mesta, podtajniki na teh mestih pa bodo imeli po zahtevu Durkina veliko moč.

Durkin, kar je glavno, je napovedal, da bo vladni predlog, kako naj se spremeni Taft-Hartleyev zakon znan ameriški javnosti že pred prihodnjim zasedanjem kongresa, ki se sestane zopet dne 6. januarja 1954.

(V ameriškem tisku so izšla poročila, da ima tudi Bela hiša pripravljen načrt k spremembam omenjenega zakona. Ta načrt, da je bolj naklonen zahtevam delavskih unij, kakor pa delodajalcev.)

Z obiska Evrope

Z parmesečnega obiska v Evropi se je vrnila Mrs. Ella Doran, hči dr. in Mrs. Frank J. Kern. Mrs. Doran, ki je bila rojena v Clevelandu, je seveda obiskala tudi rojstni kraj njenega očeta in sorodnike njene matere. Srečala se je v Jugoslaviji z raznimi vladnimi funkcionarji, profesorji in drugimi, ki so pred in po drugi svetovni vojni bili v Clevelandu na obisku, kakor tudi z mnogimi drugimi, katere je imela priložnost spoznati sedaj prvič. Povsod je bila deležna gostoljubnosti, radi katere so Jugoslavlani splošno znani. Obiskala je tudi Švico, Anglijo, Francijo in Italijo, toda najbolj se ji je dopadlo v Sloveniji. Mrs. Doran je po poklicu bolničarka ter je uslužbena v zdravniškem uradu svojega očeta na 6233 St. Clair Ave.

ANGLEŠKI NASVET McCARTHYJU

McCarthyjem je izven Amerike še bolj osovražen kot doma v Ameriki. McCarthy je trn v peti Angležem. Londonski humoristični list "Punch of London" je prinesel sledeče poročilo:

Ameriški oboroženi sili je iz zadnje vojne ostalo raznih vrvi, ki vse skupaj merijo najmanj osem tisoč milj. Amerikanci iščejo kupeca. Če ne bo kupeca, ali bi ne bil senator McCarthy pripravljen, da vrv sprejme zase kot prostovoljno darilo?

TRUPLO BREZ GLAVE

HAMMOND, Indiana, 26. avgusta—V jerezu Michigan so našli truplo, od katerega je bila odtrgana glava. Najprvo so sumili, da bi šlo za Clema Graverja, ki je bil član narodne skupščine Illinois in ki je bil nasilno odveden po neznanih dne 14. junija iz Chicago. Na truplu so našli neko medaljo in je žena Graverja lahko pojasnila, da ne gre za njenega moža Clema, ker take medalje ni bilo nikdar pri hiši. S časom, ko je bil Graver odpeljan, b se sicer ujemalo in obleka je bila namočena s petrolejem. Izvedenci so namreč ugotovili, da je bilo truplo v vodi najmanj že kakih šest tednov.

NA LEPEM OB \$25.000

NEW YORK, 26. avgusta—Krojač Alashajin je imel nahranjenih \$25.000. Bankam ni zapadal. Ko je šel v delavnico je vzel denar s seboj. Ko je šel domov, ga je nosil domov. Med delom ga je imel spravljene v otroškem vozičku, ki je stal v delavnici. Alashajin si je najel pomočnika za likanje oblek. Kmalu potem se je zgodilo, da je izginil krojaški pomočnik, z njim pa tudi \$25.000 iz otroškega vozička.

VROČINA NE POPUŠČA

WASHINGTON, 26. avgusta —Centralna vremenska postaja napoveduje vročino prav do konca tega tedna. Le vzhodni kraji kot Massachusetts in vzhodno bodo dobili nekaj dežja.

Za danes je v Clevelandu napovedana vročina 93 stopinj. Predmestja Lyndhurst in Mayfield sta v pomankanju vode. Skropljenje vrtov je tu prepovedano.

ZIMA V JUŽNI AMERIKI

SANTIAGO, Chile, 26. avgusta—V državi divjajo zimski viharji z zameti. Po nižinah pa po plavi. 30.000 ljudi je ostalo brez strehe. Posamezne gorske naselbine so odrezane od sveta. Helikopterji prinašajo hrano in obleko in pomagajo pri reševanju. Vlada trdi, da je prišlo ob življenju do sedaj 50 ljudi, kakih 300 pa je bilo težje ali lažje ranjenih.

PRAVNIKI ZOPER KOMUNISTE

BOSTON, 26. avgusta—Ameriška zveza odvetnikov je na svojem letnem kongresu dala izjavo, da naj bi se vsakemu pravniku, ki še do danes vztraja pri komunistični stranki, vzela pravica do vršitve odvetniškega poklica.

16.000 OHIJCEV NA KOREJI

COLUMBUS, O., 26. avgusta —Država Ohio se je udeležila vojne na Koreji s 16.000 vojniki, deloma rezervisti, deloma člani narodne garde. Tako je bilo javljeno iz vojaškega urada.

Angleški socialisti so previdni; s socializacijo se ni prenegliti

KONGRES DELAVSKIH UNIJ BO V MESECU SEPTEMBRU

LONDON, 26. avgusta—Kongres britanskih delavskih unij je določen za mesec september 1953. Britanske delavske unije, ki imajo uradni naslov Trades Union, štejejo osem milijonov organiziranega delavstva; so tudi hrbtenica politične stranke Labor Party. Za kongres unij so se pripravile od strani vodstva razne resolucije. Med njimi je tudi resolucija, ki svari britanske socialiste pred preneglo socializacijo—nacionalizacijo podjetij. Gospodarska politika delavskih unij se mora ravnati po gospodarskem stanju in obliki, ki temu stanju odgovarja.

Nekaj pripomb k britanskim delavskim unijam:

Britanske unije — Trade Unions so ene najstarejših, če ne najstarejših v Evropi. Prav kmalu že v prejšnjem stoletju so bile zakonito priznane. Značilno za njih je bilo v tem stoletju veliko vprašanje, ali smejo k unijam pristopiti tudi državni—splošni javni uradniki, torej nametščenci raznih samoupravnih oblasti in države, katerih je v Veliki Britaniji precej. Ta misel je bila britanskemu življenju tuja in je britanski parlament šele leta 1927 sklenil, da javni državni uradniki ne morejo biti unij-sko organizirani. Toda britanska Labor Party je leta 1946 ta zakon spremenila v tem smislu, da so ti uradniki lahko unijsko organizirani.

Začetek socializacije

Velika Britanija je dobila pri volitvah meseca julija 1945 socialistično vladno, kateri je načeloval Clement Attlee, vodja britanskih socialistov. V smislu strankinega programa so britanski laboristi začeli z nacionalizacijo velikih podjetij. Nacionalizirali so: radio, Bank of England, premogovnike, (angleških rudarjev je kakih 750.000. Angleški rudniki so bili po svoji tehniki pod kapitalizmom zelo zanamerni in zaostali. Tudi to kritiko so tedaj socialisti iznesli.) Dalje so nacionalizirali elektriko, civilno letalstvo, prevozna sredstva, plin, železo in jeklo.

Za upravo nacionaliziranih podjetij so postavili javne korporacije, torej podjetja niso bila podrejena neposredno pod vladno. To pa radi tega ne, ker so posamezna ministrstva britanske vlade že s svojim rednim delom preobložena. Socialisti so hoteli dati upravi teh podjetij večjo gibčnost, na drugi strani pa prepričati, da bi ne bila predmet stalnih spraševanj v britanskem parlamentu.

Kako pa z zemljo? Zemlja je ostala nedotaknjena. Socialistična vlada pa je garantirala britanskim agrarcem, da se bodo kmetijski produkti prodali in da bodo imeli zadostno ceno. Socialistična vlada pa je uvedla nad zemljo uradno nadzorstvo. Velika Britanija je znana kot dežela agrarnih veleposestnikov, raznih grofov, baronov in drugih plemičev, ki so zemljo uporabljali tudi v druge namene, kot pa v obdelovanje, predvsem za lov. Če bi lastnik zemljišča slednjega po vladnem načrtu ne obdeloval, ga mora prodati.

Spremembe konservativcev

Churchillova vlada je dala britansko jeklo in železo ter velika transportna sredstva nazaj v privatne roke. Ta nacionalizirana podjetja je tako denacionalizirala—zirala. V ostalem je ostalo vse pri starem. Moramo k temu poročilu še dodati, da je bilo socializirano pred nastopom Winstonona Churchilla tudi britansko zdravstvo, britanska zdravstvena služba. Na tej točki si Churchill ni upal spremeniti ničesar.

Sodobne zahteve socialistov

Kakor vsako politično in delavsko unijsko gibanje ima večji uspeh, tako tudi britanski socialisti. V tej zvezi naj omenimo zmerna vidna laborista Attleeja in Morrisona, na levem krilu pa zagrozenega levičarja Bevana. Četudi se Bevan trudi, da postane sčasoma vodja britanskih socialistov, mu dolgoletno prizadevanje do sedaj ni uspelo. Nasprotno! Za kongres delavskih unij je pripravljena gospodarska resolucija, katere glavna vsebina je tale:

Vodne zaloge naj bodo še vedno pod strogo državno kontrolo. Socialisti naj obrnejo večjo pozornost agrarnemu vprašanju. Po mnenju vodstva strokovnih delavskih unij je čas zrel, da se britanska zemlja, ki služi v kmetijske namene, polagoma nacionalizira—socializira.

V splošnem gospodarstvu pa je gledati na to, katere oblike je prikladnejša, da se doseže čim večji uspeh. Britanski socialisti trdijo, da Velika Britanija mora trgovati, sicer uvažati, toda tudi izvažati. Povdarjajo nadalje, da se položaj britanske izvozne trgovine boljša. Meseca julija je znašal britanski uvoz v Združene države \$42.500.000. Britanska avtomobilska produkcija je v prvem polletju 1953 dosegla višek. Toda razmerje med uvozom in izvozom je še vedno negativno za Veliko Britanijo. Deficit ali razlika znaša še vedno \$140.000.000, četudi je ta številka zelo nizka, če ne najnižja v zadnjih letih.

(V tej zvezi naj omenimo stalni pritisk Angležev na Amerikance, da spremenijo svoj carinski sistem in da odpravijo zaščitne carine za ameriško industrijo. Svetovna trgovina naj bo prosta svobodna trgovina. Le tako bo lahko prihajalo angleško blago na ameriški trg, britanska trgovinska bilanca bo postala aktivna, ameriška pomoč v kakršni koli obliki, razen vojne pomoči, bo postala nepotrebna.

Predsednik Eisenhower je tej zamisli naklonjen. Poročali smo o gospodarskem poročilu, ki ga je dal Douglas, bivši ameriški poslanik v Angliji, ki je po posebnem naročilu Eisenhowerja študiral gospodarski položaj doma v Veliki Britaniji in v obliki transportna sredstva funta sterlinga. Uspeh akcije bo zavisen od sklepa federalne vlade, ameriškega kongresa, ali naj se

Amerika nagne k svobodni trgovini, ali pa ostane v sistemu zaščite ameriških industrijskih in agrarnih produktov. Vprašanje, ki je za ameriško politiko eno najvažnejših in ki bo, kakršnjakoli naj bo rešitev, pomenilo novo obdobje razmer Združenih držav do Velike Britanije.)

Iran v gospodarski krizi

TEHERAN, 26. avgusta — Med vlado v Tokiju na Japonskem ter Iranom se vršijo pogajanja o izmenjavi trgovine. Japonska bi dobavila Teheranu nafto, Teheran Japonski pa namizno olje. Z oživilno trgovino med obema državama naj bi se delno odpomoglo iranski gospodarski krizi. Šah Pahlevi je pozval domače bogataše, da tudi oni pomagajo, predvsem pa da denarja ne nalagajo in ne investirajo v inozemstvu, marveč doma.—S politične strani vzeto se lahko trdi, da zoper sedanjega vojaški režim ni odpora ne od nacionalistov, ne od komunistov. Oboje gibanje se je zateklo pod zemljo. Šah Pahlevi je imel z ameriškim poslanikom Hendersonom dolgo posvetovanje.

Stališče Indije

NEW YORK, 26. avgusta—V burni debati, ali naj bo Indija kot nevtralna država članica politične komisije za Korejo, je zastopnik Indije Menon podal naslednje načelno stališče:

Na glavni skupščini Združenih narodov na eni, na komunističnem bloku na drugi strani, leži, da eden kakor drugi odloči, ali hoče imeti Indijo v komisiji ali ne. Radi tega je ne morejo siliti, da se sama umakne.

Indija bo šla v komisijo le, če bo izvoljena in če bo videla, da bo njena prisotnost koristila ideji miru.

SUŠA V OHIO

COLUMBUS, 26. avgusta—Iz mnogih krajev države Ohio prihajajo nevšečna poročila, da ni bilo zadostnih padavin in da vsled tega nastala suša grozi letošnji letini. Še sedaj so močno prizadeti vrtovi, sadonosniki in pašniki. Posledice suše se kažejo na krompirju. Ponekod je suša tako občutna, da se je uvedlo racionaliranje vode in so bile predpisane stroge kazni za tiste, ki bi vođo po nepotrebnem trošili.

KORAJŽNI GRKI

ATENE, Grčija, 26. avgusta —Grška vlada je objavila sklep, da pošlje na Korejo še en bataljon svojega vojaštva. Do sedaj je imela na Koreji en bataljon. Svoj prispevek na Koreji bo Grčija tako, sedaj ko je konec vojne, podvojila.

Ponarejevalska družba razkrinkana

Zvezna tajna policija je v nekem garažu na Columbia Ave. odkrila gnezdo ponarejevalcev denarja. Aretirani so bili štirje moški in zaplenjena je bila oprema za izdelovanje papirnatega denarja. Ponarejeni denar je bil tako slabega izdelka, da ga ni bilo težko ločiti od pristnega. Vodja tolpe se je namreč učil bakroreznarstva v tečaju neke dopisovalne šole!

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
2321 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.00
For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 7.00
For Three Months—(Za tri mesece) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

AMERIKA NAJ IZSTOPI IZ ZN?

(1)

Velika Britanija postaja vedno bolj glasna s svojo zahtevo, da naj se komunistična Kitajska pripusti med Združene narode. Ali je vloga vlade "njegovega veličanstva kralja" in opozicije istega veličanstva dogovorjena ali ne, za vprašanje ni važno. Clement Attlee kot vodja opozicije govori jasno in odkrito. Attlee se je nahajal v Jugoslaviji in je od tam ponovno poslal klic Združenim narodom, da, ko bo to vprašanje aktualno, naj se Kitajska sprejme med Združene narode. Winston Churchill kot predsednik britanske vlade je odgovoren za vsako besedo. Če se izjavlja, mora biti previden. Churchill se ni na zunaj postavil tako določene zahteve kakor Attlee, prikrito pa tudi kot predsednik vlade podpira pristop komunistične Kitajske med Združene narode. Amerika je uradno iz ust državnega tajnika Johna Fosterja Dullesa odgovorila, da če bo komunistična Kitajska sprejeta med Združene narode, bo Amerika odstopila iz njih. Te trditve se ponavljajo iz ust republikanskih veljakov kot sta McCarthy in Knowland.

Ali grozi organizaciji Združenih narodov resna kriza? Ali je obsojati Angleže? Kakor po navadi, mi od svoje strani zagovarjamo stališče, da, kakor pravi svetovni pregovor—vse razumeti pomeni vse odpustiti, in je tako gledati tudi na Angleže. Angleži imajo svojo posebno tradicijo in zgodovino. Iz britanskega očtja, ki je poleg domačih idejnih podvigov samo vabilo Britance ven na morje in v svet, se je razvil veliki britanski imperij, z njim pa tudi velika britanska trgovina. Britanci so bili za svoje koristi pameten narod. Eno glavnih načel njihove kolonijalne politike je bilo to, da niso bili radikalni v spremembah notranjega življenja v posameznih kolonijah, katere so si osvojili. Nasprotno—oni so pustili stanje kot je bilo in skušali pritegniti domača zastopstva h kolonijalni vladi. Četudi je britansko kolonijalno gospodstvo staro stoletja, vidimo, da je v velikih predelih britanskega imperija ostalo nespremenjeno; v kolikor pa so se bivše kolonije osamosvojile v tem smislu, da so postale dominjoni, samostojna državna tvorba, do popolnega preloma med Angleži in njimi le ni prišlo. Če pa povdarjamo stoletja, je to dolga doba in za angleško politiko dokaz, da se je znala obdržati.

Anglija je industrijska država, navezana na uvoz in izvoz, na industrijo in na trgovino. Anglija ima svoj standard življenja, ki ni nizek. Trenotno je ves povdarek na tem, da se izvoz angleških produktov pomnoži, pa naj gre kamorkoli brez ozira na to, ali so v deželi kralji ali cesarji, demokracija ali diktatura. To je britansko načelo življenjskega kompromisa. Zato se je tudi zgodilo ravno v okrilju Združenih narodov, kar bi morali s stališča vobče morale smatrati za obsojanje vredno. Tudi Velika Britanija je članica Združenih narodov; tudi ona se je sicer skromno, vendar le aktivno udeležila bojev na Koreji. Na Koreji je imela glavno besedo na sovražni strani komunistične Kitajske. Pričakovati bi bilo, da se zoper sovražnika v orožju ravna z vsemi vojnimi sredstvi, zlasti pa še z gospodarsko blokado. Sovražnik doma izhira, pa se bo vdal. Lansko leto, dve leti potem, ko se je začela vojna na Koreji, se je dvignil uvoz blaga na komunistično Kitajsko na vrednost v dolarski valuti \$1,250,000,000; za \$550,000,000 je prišlo blaga na Kitajsko po morju, za \$700,000,000 pa po kopnem. Glavna izvoznica je bila Velika Britanija, bodisi posredno ali pa neposredno, vsekakor pa so ladje po večini vozile pod britanska zastavo.

Velika Britanija ima nasproti celinski Kitajski važen otok Hong Kong. Otok Hong Kong je mednarodna borza, je središče špijonaže, središče zla, morale in nemorale, zavzema v vsakem pogledu neko izjemno stališče in ga Velika Britanija čuva kot punčico v svojem očesu. Zanimivo je, da ga niso napadli komunisti iz Kitajske in da kljub vojni na Koreji ta otok še vedno uživa svobodo, mirno življenje, je mirna življenska luka, zopet vse pod angleško zastavo. Ne daleč v stran je večji otok Formoza, kjer gnezdi kitajski nacionalisti pod vodstvom Chiang Kajšeka. Formozo imajo obratno v zakupu, rekli bi, Amerikanci. Tam je posebna vojaška in politična ameriška komisija, tam se iztovarja ameriško orožje za čete generala Chiang Kajšeka, tam se snujejo načrti kako napasti celino Kitajske, ki je v komunističnih rokah. Dva otoka—dva simbola. Hong Kong je manjši, Formoza je velika! L.C.

Urednikova pošta

Obisk svojcev v domovini

CLEVELAND, Ohio—Po dolgih 33-tih letih bivanja tu v Ameriki, me je zgrabila želja, da grem od kod sem prišla—v rodno domovino. Vedela sem, da se je v tem času tam veliko izpremenilo. Bila je strašna vojna in opustošenje so bili slovenski kraji in mnogo ljudi je bilo, ki so bili žrtve tega klanja. Kakšni so občutki, ki ti prevzamejo srce in dušo ob vstopu čez jugoslovansko mejo, se ne da popisati. Na slovenski zemlji si gledaš gore, lepe naše gore, planine in doline in srečen si. Stopaš po cestah in stezah, po katerih si hodil kot otrok in mehko toplo ti je pri srcu.

Ko sem se bližala rodni vasi, mi je šla misel nazaj v srečna, mlada leta in uživala sem ob pogledu na lepo domačo vas. Pozdravila in objela sem brate in sestro in bilo je res veselo snidenje. Žal, nisem našla tam roditelja. Oba počivata na farnevnem pokopališču.

Prvič sem videla rojstni kraj mojega pokojnega moža, Spodnji otok, pošta Radovljica. Brat mojega pokojnega moža, Tine, in njegova družina so me sprejeli nadvse ljubezljivo, mi stregli in sploh storili vse, kar je bilo v njih močeh, da bo moje bivanje med njimi udobno in prijetno. In ta gorenski zrak dela res prave čudeže. Kar verjeti nisem mogla, da so mi slajdi žganci z ocvirki in kaša tako v slast. Lepa je Notranjska, a še lepša je Gorenjska.

Na praznik Telo se sem bila v Cirknici. Imeli so procesijo čez polje kot nekda in po istemu redu brez ovir.

Poleg Bele Ljubljane, ki se širi posebno v gorensko stran, sem bila v Kranju, na Bledu, Bohinju, Opatiji, Trsatu in drugod.

Pohvale vredno je osebje Izseljeniške matice z Tonomet Seliskarjem na čelu. Stori so mnogo, da ustrežejo vsem in vsakemu. Priredili so nam krassen koncert in nam pripravili banket z obloženimi mizami polnih dobrih jedil. Seveda, ne more nihče pričakovati, da se bo cela Jugoslavija vrtela okrog njega in kar so storili od izseljeniške matice, je bilo res prav lepo in hvale vredno.

Nikoli mi ne bo žal, da sem šla tja. Videla sem deželo onkraj morja—mojo rodno deželo Slovenijo.

Mrs. Mary Toneje
19504 Kildeer Ave.

AMERIKANCI IMAJO SMOLO

NEW YORK, 27. avgusta—Iz indijskega polotoka je prišla neščečna vest, da se ameriški gorški ekspediciji, ki naj bi dosegla vrh druge navije gore sveta, Godwin Avsten, ni posrečilo to podvzetje. Nasprotno, ekspedicija je morala odstopiti, je imela pri zadnjih poskusih v svojih vrstah celo enega mrtvega, ko je devetim članom, ki so bili sicer povezani med seboj z vrvjo, spodrsnilo in so padli sto čevljev globoko v prepad. Eden med njimi, kot rečeno, je na poškodbah umrl.

EUCLID DOBI NOVO VELIKO PODJETJE

Mesto Euclid na vzhodnem obronku Clevelanda, ki je v zadnjem desetletju doživelo čudovito rast, dobi v kratkem novo veliko podjetje. Korporacija Cleveland namreč postavi laboratorijski center, ki bo štel 13 poslopij in bo obsegal ozemlje 35 akrov. Podjetje bo stalo pet milijonov dolarjev. Nahajalo se bo v bližini Euclid Ave in Richmond Rd.

Vabilo na piknik

CLEVELAND, Ohio—Poletje se približuje svojemu koncu in kar naenkrat bodo tukaj žalostni jesenski dnevi. Ker se pa ne moremo še tako hitro odpovedati lepemu vremenu, smo sklenile članice krožka št. 1 Progressivnih Slovenk, da priredimo piknik v nedeljo, 30. avgusta na prijaznih prostorih Shlov. nar. podp. jednote na Heath Rd. Kaj in kakšne dobrote se bodo dobile na tem pikniku, ne bom opisovala, ker piknik je podoben pikniku—to je, da se pije, je, pleše in balina, pa kakoršne je vreme, tako je razpoloženje. Ker so ti prostori med velikimi drevesi in goščavi, je tam gotovo tudi več vsakovrstnih živali, ki se družijo posebno v tem času, ko se pripravljajo na zimsko spanje. Kaj mislim? Zadnjič ko ste bili na Vidrihovi farmah, ste videli ko se je vršila kurja svatba, katera, mislim, da vam je še dobro v spominu, kateri ste bili tam tisti dan. Za nedeljo se zopet pripravljajo nekaj nenavadnega. Kakšne ceremonije bodo, ne smem povedati, zato je najboljši, da pridete na 30. avgusta na piknik in se boste prav iz srca nasmejali. Veste, pregovor pravi, da je dostikrat smeh boljši kot deset zdravnikov.

Na veselo svidenje vas pričakujemo članice krožka št. 1.
Marion Bachel, tajnica.

V Johnstown pojdemo

Gremo na proslavo dneva SNPJ in na bus-u, katerega smo najeli za to priliko, je še nekaj prostora in če še kdo namerava iti, naj se takoj oglasi.

Imeti moramo 37 potnikov, da imamo lahko svoj bus in seveda tudi cenejšo vožnjo, katere je \$8.00 (osem dolarjev) na obe strani (Round trip). Za rezervacijo pokličite EN 1-0991 po peti uri popoldan.

Bus odide iz Clevelanda v soboto, 5. septembra.

Za Clevelandsko federacijo društev SNPJ:
Josephine Tratnik, taj.

Redna seja v AJC

EUCLID, Ohio—Redna seja društva Zavedni sosedje št. 158 SNPJ se vrši v petek, dne 28. avgusta ob 8. uri zvečer v navadnih prostorih. Članstvo je vljudno vabljeno, da se te seje udeleži, ker se bo razmotrivalo o naši prireditvi, ki se vrši meseca novembra.

Na tej seji bo navzoč tudi naš tajnik Mr. Charles Zele, kateri se je pred kratkim povrnil iz obiska svoje rojstne domovine. Slišali boste marsikaj zanimivega, kar bo povedal. Po seji bo malo članske zabave. Pridite!
Andrew Ogrin, blagajnik.

PARALIZIRAN STROJEVODJA

MATTOON, Ill., 26. avgusta—Strojevodja McNeil je vozil tovrni vlak na železniški progi Illinois Central iz kraja Decatur v Mattoon. Med vožnjo kakih deset milj pred Mattoonom ga je zadela kap in ga paralizirala po celotnem telesu, razen po levi roki. Kurjača pomagala sta opazila dogodek in hotela vlak ustaviti. Strojevodja McNeil jima je namignil, da bo vozil z levo roko sam vlak do prihodnje postaje, ker ni hotel povzročiti kako železniško nezgodo. Ko je privozil na postajo Mattoon, je bil iz stroja odveden naravnost.

Don't gamble with fire—
the odds are against you!

ZAKAJ ODNAŠAJO VIHARJI ZEMLJO

Stanje v nekaterih okrajih šestih južno-zapadnih držav, katere je esuša opustošila, pričena biti sliče onemu, ki je povzročilo državam preko katerih se raztezajo Great Plains od globoko doli v Texas pa proti severozapadu preko doline reke Mississippi do držav North Dakota in Montana na kanadski meji.

Veter je divjal preko planjav izza januarja onega leta in na spomlad so pokrivali zemeljski zameti poslopja, ograje in pota. Prevoz je prenehal, sole se je zaprlo, tekem dneva so morale gorati luči.

V letu 1934, ko je vladala na tej površini silna suša, v letu 1935 in v letu 1936, je divjalo še več s prahom nasičenih viharjev preko Great Plains držav. Žitna polja so izgledala kot strnišča. Zivnorejci so pošiljali govedo in ovce sem in tja za vodo, prodajali so živino s težkimi izgubami ali so morali gledati kako so desetstisoči iste poginjali. Vnični zivnorejci in drugi kmetje so pričeli nakladati svojino na vozila in so za vedno zapustili domove na Great Plains.

Človek, suša in vihar so skupno pomagali opustošiti milijone akrov v Great Plains državah. Navdušeni vsled visokih cen za pšenico in ker so si tekom prve svetovne vojne lahko nabavali nove stroje, so kmetje preorali in pričeli obdelovati zemljo, katera naj bi služila samo za pašo. Poleg tega se je že pred to vojno paslo tam mnogo več živine kot je bilo za pašnike dober. Najprej goveda, nato ovce, in prvo kot druge so pristrgle travo tako na kratko, da se ni mogla več sama zrasejati. Ko je zavladda suša in so pridivljali viharji ni bilo pomoči, prst je pričela odletati.

Po zadnjih viharjih 1. 1936 se je znatno napredovalo z izboljšanjem prašne kotline. Urad United States Soil Conservation Service je svetoval kako orati zemljo, da bo vodo zadrževala in kako delati nasipe, kateri bi zbirali in razdeljevali deževnico. Priporočal je kmetom pustiti strnišča pri miru, da bodo držala prst in mokroto. Na vzhodni strani Velikih Planjav se je ohranilo "varovalni pas" iz dreves.

Danes najdemo na zapadu države Texas in na jugo-vzhodu države Colorado površine, ki se jih imenuje "baby dust bowls." V letih 1930 to še niso bile prašne kotline, ker se takrat še ni zemlje tam obdelovalo. Tekom druge svetovne vojne so pa visoke cene za pridelke in izvanredno deževje tako vplivale na kmete, da so pričeli orati to deželno zemljo in saditi bombaž in pšenico.

Tako so človek, dolgo trajajoča suša, huda vročina in silni viharji skupno povzročili nevarno stanje za kmete in zivnorejce na Jugo-zapadu. Ker more zvezna pomoč, katere prvotni namen je rešiti male kmete in zivnorejce, stanje le omiliti, so pričeli izvedenci priporočati, da se prične na novo proučevati kako vporablja zemljo na površinah kjer je, kot na Jugo-zapadu, le malo dežja. To se je storilo tekom "Dust Bowl" let 1930 in je o vspehu poročala vlada v "The Future of the Great Plains." Poročilo omenja, da človek ne more ukazovati niti dežju niti viharjem, da pa lahko neha orati zemljo, ki je namenjena za pašo; in da lahko začne rediti le toliko živine kot jo morejo pašniki nositi.

(Common Council for American Unity)

PO PREKMURJU IN PRLEKIJI

V Murski Soboti dajejo kri za bolnike

Doslej je bilo v soboški bolnišnici le nekaj primerov transfuzije krvi. Ker bolnišnica nima konzervirane krvi, je takšne bolnike, ki so bili potrebni transfuzije, morala pošiljati v Maribor, kar je zahtevalo velike stroške, razen tega pa je bila tudi velika nevarnost poslabšanja zdravstvenega stanja bolnika. Zato so na pobudo zdravnika na oddelku za notranje bolezni v soboški bolnišnici bolnišnici začeli pridobivati brezplačne dajalce krvi kakor v drugih večjih krajih Slovenije. Že prvi dan se je prijavilo 19 darovalcev, ki jim bodo prav gotovo sledili številni drugi.

V Soboti bo tovarna mleka v prahu

Podjetje "Mlekopromet" v Soboti zida s pomočjo organizacije UNICEF tovarno za izdelovanje mleka v prahu. Tovarna, ki je bila v začetku namenjena samo za mlekarstvo, bo zdaj urejena za proizvodnjo mleka v prahu. Gradnja je v polnem razmahu. Le nekaj težav imajo zdaj pri zidavi dimnika, ker ne dobe primerne opeke. Upajo pa, da bodo tudi te težave kmalu odstranjene ter bo nova tovarna začela obratovati že to jesen. Tovarna bo predelovala 30,000 litrov mleka dnevno.

Pred odkritjem novih ležišč nafte

V Prekmurju se mudi že dober mesec skupina geofizikov ljubljanskega geološkega zavoda. Ti znanstveniki raziskujejo tla severovzhodno in vzhodno od Murske Sobotice. V teh predelih nafto in sicer med Rakitčanom in Černelaveh. Okoli Bogojine in Dobrovnik pa so iskali nafto že v stari Jugoslaviji. Znanstveniki, ki se zdaj mude na raziskovanjih v Prekmurju, so opremljeni z najmodernejšimi ameriškim gravimetrom. Priprani so, da bodo njihova prizadevanja imela uspeh, kar bi bilo za Prekmurje vsekakor zelo velikega pomena, ker bi se s tem razširila sedanja naftna polja pri Lendavi na novo območje in bi bilo tam mogoče zaposliti mnogo ljudi.

O zemljiškem zakonu

Po vaseh ljutomerskega okraja so bili v juniju sestanki osnovnih organizacij Socialistične zveze delovnih ljudi, kjer so predvsem zelo živahno razpravljali o novem zakonu o zemljiškem skladu.

Na teh sestankih so v živih debatah razčistili marsikakšno zamotano vprašanje v zvezi s tem zakonom, ki ga nekateri vlaški mogotci, ki jim ta reč ne gre v njihov pohlepni račun, namerajo sovaščanom krivo tolmačiti. Z novim zakonom so zlasti zadovoljni brezzemljaki in mali kmetje.

Za nove gasilske domove

Borčki in kričevski gasilci so naredili nad 50,000 kosov zidne opeke. Delali so v svojem prostem času ob nedeljah v opekarni v Borecih, kar so jim omogočili tamkajšnji delavci. Opeko pa bodo prav tako v prostem času brezplačno žgali v opekarni poslani pečarji, ki so člani gasilskih društev.

Gradiščanci bodo napeljali elektriko

V Gradišču se so odločili, da hočejo čimprej imeti električno luč. Odločno so se lotili dela. Zgradili so transformator in postavili daljnovode od Gradišča do Sobotice. To je bilo seveda zelo zamudno, saj so morali po osem kilometrov daleč na delo. Toda odnehalo niso, ker so sklenili, da mora v njihovih domovih že letos zagoreti elektrika.

Tudi v Krogu bo elektrika

Začeli so že s postavljanjem drog, ki so jih darovali kmetje. Kupiti bodo morali le žico vsa druga nestrokovna dela pa bodo izvršili brezplačno sami.

V Radgoni gradijo telovadni dom

Telovadni društvo "Partizan" v Radgoni je s pomočjo ljudskega odbora ter domačih

podjetij in organizacij začel graditi telovadni dom. Gradbeni material že imajo, nestrokovna dela pa bodo sami izvršili brezplačno, da bodo stroški čim manjši. V poslopju, ki ga nameravajo že letos spraviti pod streho, bo moderno urejena telovadnica, garderoba, kopalni prostor s prhami in kegljišče.

Kostanj dobi novo šolsko poslopje

Občani Kostanja se niso odločili le za napeljavo elektrike, ampak nameravajo v kratkem postaviti tudi temelje novemu šolskemu poslopju, v katerem bosta dve učilnici, kabinet in stanovanjski prostori za učitelje. Zda pridno pripravljajo gradbeni material. Kmetje so dali možato besedo, da bodo pripeljali les za ostrešje in pohištvo ter bodo tudi pomagali pri tezaških delih. Tudi opeko bodo sami izdelali. Izračunali so, da bodo na ta način prihranili okrog četr milijona dinarjev. Poslopje nameravajo dograditi že letos.

Praktični nasveti

Kako se znebimo mravelj

Mravlje so sicer simpatične in delovne žuželke in nikomur ne pride na misel, da bi jih kje zunaj zatrl. Kadar se pa vgnezdijo v stanovanju, postanejo vsem stanovalcem, zlasti pa gospodinjic, skrajno zopni. Zasedli jih na mesu, na sladkorju, skratka povsod, kjer jim kaj diši. Davste boste mravlje rešile, nastavite tam, kamor najraje zahajajo, plitve krožnike z lugom in sladkorjem ali sladkorno sipo, po mešanju z boraksom. Z lugom in boraksom se bodo mravlje strupile. Odlično sredstvo je tudi med, ki ima pri zatiranju mravelj enako vlogo, kakor muholovci pri zatiranju muh. Ker mravlje ne prenašajo vonja po petroleju in kafri, polijte vsa mesta, od koder žuželke prihajajo, s petrolejem, ali jih potrosite z zdrobljeno kafro.

Motna goveja juha

Večkrat se zgodi, da postane goveja juha med kuhanjem motna. Temu je krivo mlado meso in kosti. Tako juho zakuhamo z rižem ali širokimi rezanci. Če pa jo želimo zbistriti, jo ohladimo in nato zmešamo nekaj žlic hladne juhe s surovim beljakom in zlijmo vse skupaj v preostalo ohlajeno juho. Ko jo ponovno zavremo, jo preecedimo skozi fino laneno krpo. Tako postopajmo tudi z motno juho iz telečjih kosti ali svinjskih nog, ki je namenjena za aspik ali želico.

Uporaba sode bikarbone v gospodinjstvu

Stara govedina se bo med kuhanjem zmečkala, če ji boš dodala malo noževo konico jedilne sode. Zelenjava, fižol, suh grah itd. bo kmalu kuhana, če boš dodala vodo nekoliko jedilne sode.

S pomočjo jedilne sode bosta špinaca in sveži grah obdržala prvotno barvo.

Če ohrovt ali sladko zelje pred kuhanjem poparimo z vodo, v kateri je nekoliko jedilne sode, nas jed ne bo napihovala.

Čez nekaj minut kropu dolijemo in nalijemo vrhu zelenjavo sveže, hladne vode.

Jedilna soda je odlično nadomestilo za kvas. Uporabljamo jo predvsem za pecivo. Bodimo pa pri uporabi zmerni, kajti če je preveč, bo imelo pecivo okus po starih jajcih.

EDUCATION
MOLDS OUR
FUTURE



BETTER SCHOOLS BUILD
A STRONGER AMERICA

FRANCE BEVK:

VITIŠI S POTI PO TURČIJI

(Nadaljevanje)

Velika Hagija Sofija, v mošejo spremenjena bizantinska katedrala, danes muzej, ki je svet obdružuje že dolga stoletja. Zdi se, da je bila pozneje po njenem vzorcu sezidana Sulejmanova mošeja, v katero gre do 12.000 ljudi, s čudovito akustiko. Pokrita čaršija, v kateri se obokani, mračni hodniki širijo na vse strani, a v njih se vrsti trgovina poleg trgovine, kjer se ponuja vsake vrste blago z vzhoda in zapada. Če bi hotel vse pregledati, bi potreboval dva dni. A tudi zunaj čaršije se mi zdi Carigrad kot ena sama velika trgovina. Vse prodaja in kupuje, baranta, vpije in se preri. Kramarček tuju ali domačiu rad nastavi dvojno ceno, nato vneto tekmuje, kdo bo drug drugega opeharil. Pri večjih trgovcih pa nisem opazil prizadevanja, da bi skušali tuja za vsako ceno oslepariti kot marsikje drugod. Isto je tudi z zloglasnim turškim "bakšišem." Turek ni vsiljiv; če mu kaj daš, se ti zahvali, če mu nič ne daš, ne bo vrzel za teboj pikre opazke, kar lahko doživiš v Benetkah in v Parizu. Ali so nekoč pretiravali, ali pa se je narodov značaj tako spremenil.

Pred Dolmabače smo se vkrkali na jahto in se odpeljali po Bosporju, v smeri proti Crnemu morju. Na levi Evropa, a na desni bregovi azijske obale s palačami in vilami. Bregova sta le nekaj kilometra oddaljena drug od drugega. Na najožjem mestu se dviga na evropskem bregu slikovita dobro ohranjena bizantinska trdnjava. Zagledali smo Črno morje, ki svoje odvisne vode v naglem v Marmorsko morje; že smo bili pred zaporo, ki brani tujim ladjam svoboden prehod razen skozi dvojne vrte. V bližini križarijo turške torpedovke.

S parnikom, ki prevažajo izletnike—bila je nedelja—smo se odpeljali na enega izmed starih letoviških otokov v Marmorskem morju. Po poldrugi uri vožnje smo dospeli na Bijkada (Veliki otok), ki je ves porasel z borovimi gozdovi, nad pristaniščem pa se vrstijo razkošne vile carigraskih petičnikov. Domače prebivalstvo je grško. Mir in tišina, zakaj tu so prepovedani avtomobili. Potnike prevažajo kočijaži na lahkih vozovih s platnenimi strehami.

Tretji dan zvečer smo se poravnili od Carigrada in se peljali čez Bospor v Skutari. Bila je že noč, ko smo se vozili proti Ankari. Proga dolgo teče v bližini morja, skozi izmet, ki se je odražal v bregu v tisočih ribah, nato krene v notranjost, na visoko planoto Anatolije. Ob viti planjavi, z nizkim pogorjem na levi. Le malo njiv, tu pa tam kaka hiša, sicer sami pašniki s čredami, nobenega drevesa. Ob progi teče plitka, od prsti rjava reka. Da se bližamo Ankari, glavnemu mestu nove Turčije, je nam najavilo prvo drevo, po večini topoli in akacije, in nove hiše v zelenih vrtovih.

Ataturk je umno ravnal, da je prestavil prestolnico iz trgovskega Carigrada v Ankaru in jo s tem rešil vseh škodljivih vplivov. V tej višini, okoli 900 m nad morjem, s čistim planinskim zrakom, je bila prej le gola, rjavostepa. Stara Ankara, ki se s svojimi čaršijami stiska v podnožju treh gričev, na katerih skalnate pobočju visijo borne hiše kot gnezda, je imela komaj 30.000 prebivalcev. V desetih letih se je mesto narastlo na 300.000, menda hočejo doseči milijon. Baš zato so nam lanske leto zgradili 2000 novih poslopj, prebivalstvo pa se množi iz dneva v dan. Ankara je moderno mesto po

evropskem vzorcu; ceste in ulice so široke, bulvar Ataturka je baje sedem kilometrov dolg. Na njem se med drevoredi in vrtovi vrstijo palače, tuja poslastična in vile. Konservativni Turki so urdili, da v tisti stepi nič ne raste razen nizke trave, Kemal Ataturk je dokazal nasprotno. Tu uspeva vsake vrste drevje, videl sem krasne nasade jablan, lase zemlja najbolj ugaja topoli in akaciji. Nova Ankara kar tipično zelenja. V dobro obdelani zemlji rodi tudi pšenica.

Prva pot po našem prihodu je šla v začasni mavzolej Kemala Ataturka; vodja naše delegacije, Moša Pijade, je položil na njegovo grobnico lep venec. Novi veličastni mavzolej pravkar grajen na položni višini onkraj železniške proge. Pred stavbo stoji bronasti spomenik Ataturka na konju. V mestu sem videl še dva ali tri spomenike. In tudi povsod drugod, razen v Carigradu, nikjer nisem videl drugih spomenikov razen Kemalovih, v vsakem javnem prostoru njegova podoba, njegovo ime nosijo najlepši trgi in ulice. Nova Turčija je hvaležna svojemu ustanovitelju, ki je z energično roko ztrgal iz zaostalosti in ji pokazal pot k napredku. Neki turški poslanec mi je rekel: "Brez nje ne bi Turčije ne bilo več, ali pa bi bila kolonija."

Preveč bi se ponavljal, če bi opisoval sprejeme pri predsedniku turške Velike skupščine Kocatana, pri namestniku guvernerja in pri predsedniku ankarške občine, ki so bili prav tako

MANDEL'S CORN PLASTER
PRVIČ IZZA VOJNE imamo Najboljše sredstvo proti kurjlim česom. Pokličite KE 0034 in vam pošljemo po pošti. Cena 35c.
MANDEL DRUG CO.
15702 Waterloo Rd.—KE 1-0034
Pošljemo karkoli prodamo kamorkoli.

JOHN YAGER
IV 1-5702
GRADBENI KONTRAKTOR
Ako želite zgraditi novo garažo ali klet pod vašo hišo, vam posrežem v popolno zadovoljstvo.

ST. CLAIR BEVERAGE
7702 St. Clair Ave., EX 1-0498
Odprto 9. do 9. zv.
Pivo, šampanjec, domača in importirana vina, mehka pijača, cigarete: Cena piva je bila znižana.

PRIPOROČAMO SE ZA NAROČILA ZA Kleparsko delo - popraviljenje streh prenavljanje in mizarska dela
Damo prosti proračun
Popravljamo dimnike
Vse delo je prvovrstno in jamčeno
Cene zmerne
J. KOVICH & SON
1554 EAST 55th ST.
EN 1-2843
Damo prosti proračun

EUCLID POULTRY
549 EAST 185th ST., KE 1-8187
Jerry Petkovšek, lastnik
Vsakovrstna perutnina in sveža, prvovrstna jajca. Sprejemamo naročila za svatbe, bankete in veselice, itd.
NEKAJ POSEBNEGA: Prodajamo kokoši tudi zrezano na kose ter si lahko nabavite samo one kose, ki vam najbolj ugajajo.

Nolan Mercury, Inc.
EAST 185th STREET in LAKE SHORE BLVD.
IV 1-9100
Prodajamo nove in rabljene LINCOLN in MERCURY avte, kakor tudi razne avtne komade in iste vzpostavimo ter vam izvršimo druga popravila.
Za dobro postrežbo pri nakupu novega ali rabljenega avta, se obrnite na nas.

pristrani in domači kot v Carigradu. Udeležili smo se plenarne seje turškega parlamenta, na kateri je bil potrjen ankarški sporazum. Zastopniki vseh strank so enotno sprejeli in potrdili pogodbo o prijateljstvu in sodelovanju med Jugoslavijo, Turčijo in Grčijo kot najučinkovitejšo obrambo za varnost in neodvisnost njihove države. V svoji vili na periferiji mesta nas je sprejel in pogostil predsednik republike Dželal Bajar. Po pogostitvi je sledil kulturni program—ob turški godbi sta nam neki pevec in pevka zapela vrsto narodnih pesmi. Za tiste, ki smo želeli spoznati Turčijo tudi s te strani, je bil to dogodek. Nismo bili v nobenem turškem gledališču, ki jih imajo sicer zelo malo, edina opera je v Ankari v krasnem, modernem poslopju, a še ta je komaj leto dni stara. Turški poslanci, ki so bili pri nas, ne morejo pozabiti užitka, ki so ga imeli ob obisku ljubljanske opere.

Na dveh izmed treh gričev, ki se dvigajo nad Ankaro, so stare, na pol porušene trdnjave. Na enem izmed njih je tudi bogati

Zavarovalnina
proti ognju in nevihti in avtomobilskimi nezgodami
ZA ZANESLJIVO POSTREŽBO SE PRIPOROČA
DANIEL STAKICH
AGENTURA
KE 1-1934
15813 WATERLOO RD.

DELO DOBIJO ŽENSKÉ

ŽENSKÉ
ne nad 35 let stare
dobijo lahko tovarniško delo.
Morajo razumeti angleščino.
Plača od ure takoj.
WILLIAM A. HOWE CO.
1625 E. 31 St.

DELO DOBIJO MOŠKI

OLIVER
POTREBUJE
MAŠINISTE
ZA
ENGINE LATHES
SMALL & LARGE TURRET LATHES
LO-SWING LATHES
POTTING MACHINE
POWER MILLING - VERTICAL
ARC ELECTRIC WELDERS
LARGE SINGLE SPINDLE DRILL PRESS
Incentivna plača takoj od začetka.
Dobra plača od ure. Morate biti pripravljeni delati katerikoli šift.
Dodatek za življenjske stroške.
Plačane počitnice in prazniki. Pri spevajoča zavarovalninska lestvica in penzija.

The Oliver Corp.
19300 EUCLID
KE 1-0300

EUCLID POULTRY
549 EAST 185th ST., KE 1-8187
Jerry Petkovšek, lastnik
Vsakovrstna perutnina in sveža, prvovrstna jajca. Sprejemamo naročila za svatbe, bankete in veselice, itd.
NEKAJ POSEBNEGA: Prodajamo kokoši tudi zrezano na kose ter si lahko nabavite samo one kose, ki vam najbolj ugajajo.

Nolan Mercury, Inc.
EAST 185th STREET in LAKE SHORE BLVD.
IV 1-9100
Prodajamo nove in rabljene LINCOLN in MERCURY avte, kakor tudi razne avtne komade in iste vzpostavimo ter vam izvršimo druga popravila.
Za dobro postrežbo pri nakupu novega ali rabljenega avta, se obrnite na nas.

arheološki muzej, ki hrani dragocene izkopanine stare hetitske kulture. Drugi dan po našem prihodu je bil praznik mladine, a je močan dež preprečil njihovo telovadno prireditev na stadionu. Vsak večer so bili minareti razsvetljeni, v mošejah so molili verniki—mohamedanci so pravkar praznovali ramazan. A vse to je bilo komaj opazno v pisnem življenju, ki je vrvelo po ulicah.

(Dalje prihodnjik)

ZABAVA in PLES
• Vsem cenjenim gostom in prijateljem sporočam, da imam **VSako SOBOTO in NEDELJO** izvrstno godbo za zabavo in ples. Se toplo priporočam v obisk.
V moji gostilni boste dobro postreženi z najboljšo pijačo in okusnim prigrizkom.
Frank Novak
Lounge Bar
5705 ST. CLAIR AVENUE

Don't gamble with fire.
The odds are against you!

MI DAJEMO IN IZMENJAVAMO EAGLE ZNAMKE

THE MAY CO.'S BASEMENT

NAZAJ-V-ŠOLO

posebnosti za DEČKE!



DEŠKI Z PREŠITO RAYON PODLOGO
Rayon GABARDINE
BOMBER JACKETS

- Rjavi • Temno rdeči
- Sivi • Temno plavi

S celo podlogo, rayon gabardine blago, ki se ne premoči in je trajno! Se ne zgrubani, ne obledi vsled svetlobe ali zraka! Mere 6 do 18.

4.98



Deški Flannelette podloženi, Denim Dungarees
2.98

Živobarvne proge za podlogo. Sanforizirani, 8-unčev denim, z zipperjem. Plave, zelene ali temno rdeče proge. *Skrčanje manj kot 1%. Mere 4-16.
Srajca iz enakega blaga flannelette, z dolgimi rokavi. Mere 6 do 18. Stalne **1.98** barve.

Poštna in telefonska naročila sprejeta—
Pokličite CHerry 1-3000

The May Co.'s Basement oddelek z deško opravo

Jr. deški
Corduroy SLACKS
3.98

Dvojno šivani na kolenu za trajno nošo. Jamčeni zajemati ob pasu. Z zipperjem in robovi na hlačnicah. Tudi v plaid barvah z enim šivom na kolenu. Mere 4, 6, 10, 12. V vseh barvah.



Deške FLANNELETTE ŠPORTNE SRAJCE

Deške nove bombažne flannelette športne srajce v živo-barvnih vzorcih in barvah. Dobro narejene in obilno vrezane za lahko nošo! So jamčene, da se operejo. Mere 6 do 18.

Deške **Sa-Von** bombažne nogavice z elastiko
V obširni izbiri zahtevanih vzorcev. 4 pari v zavitku iz celofana. Mere 7 do 11½.

Poštna in telefonska naročila sprejeta za nakupe od \$2 in več v soboto do 5.30 in ponedeljek od 9. zj. do 9. zv. — Pokličite CHerry 1-3000
The May Co.'s Basement oddelek z deško opravo



S CUNARDom v JUGOSLAVIJO

z največjimi ladjami na svetu!

Življaje 5-dnevne počitnice na oceanu na prekoceanskih orjakih Queen Elizabeth ali pa Queen Mary na poti v Jugoslavijo... obiščite Pariz... in še vedno boste dospeli v Jugoslavijo v manj kot 7 dnevih; prav tako hitro in celo hitreje kot direktno s katerimi koli drugimi ladjami! Cela vozna pot po morju in na zemlji v tej "ekonomični sezoni" je presenetljivo nizka (na pr. od \$211.16 do Ljubljane). V to je vključeno potovanje po zemlji s kontinentalnimi luksuznimi brzovlaki, kar je dostojen zaključek vsakega breskrbnega potovanja in samo po sebi predstavlja počitnice. Cunardova slovična mednarodna kuhinja vključuje Vašo priljubljeno slovensko hrano.

Mauretania in Caronia vam nudita isti standard luksuza za 7-dnevno potovanje.

Ekonomične cene (vključno francoski pristajalni davek)

OD NEW YORKA DO CHERBOURGA

Turistični razred Razred kabin

QUEEN ELIZABETH } \$175 \$240.50

QUEEN MARY } \$175 \$240.50

Vlak od Cherbourg do Pariza drugi razred \$8.50

Iz Pariza do Ljubljane (24 ur) Prvi razred \$39.06 \$27.66

Zagreb (12 ur) \$42.71 \$30.39

Beograd (35 ur) \$50.23 \$36.03

Za Vašo prilagojeno bomo skrbeli do Vašega cilja.

"ALI STE ŽE SLISALI ZA CUNARDOVO V NAPREJ PLAČANO POSTREŽBO?"

*To je sigurno, varen način, da dobite Vaše drage v Ameriko. Vi kupite potni listek tukaj in Cunard bo vse uredil... to je popolna postrežba in Vas osvobodi vseh skrbí.

CUNARD LINE Obiščite Vaš potniški urad

Slovenski prodajalec
dobi dobro službo z izvrstnim zaslužkom.
Mora govoriti slovensko vsaj nekoliko.
Zgledite se pri
NOLAN MERCURY INC.
E. 185th & Lake Shore Blvd.
Euclid 19, Ohio

Splošna vsakovrstna
mizarska dela znotraj in zunaj
kakor tudi barvanje izvršnim popolno zadovoljstvo.
Obrnite se na domačega rojaka.
Pokličite
HE 1-3373

HIŠE NAPRODAJ

Hiše naprodaj
V fari Marije Vnebovzete od Holmes Ave. Hiša s 7 lepimi sobami; 4 spalnice.

Blizu Lake Shore Blvd.—Se lahko takoj vselite. Za eno družino, 6 sob, vse velike. Garaža za 2 avta, Gorkota na plin.

Za podrobnosti se obrnite na
KOVAC REALTY
960 EAST 185th STREET
KE 1-5030

DELO DOBIJO MOŠKI

FREIGHT HANDLERS
Nickle Plate Freight House
v starosti 18-50
Plača \$1.64 na uro
5 dni v tednu
Čas in pol za delo nad 8 ur in nad 40 ur

Zgledite se pri
A. P. PHIPPS
NICKEL PLATE R.R. CO.
EAST 9th & BROADWAY

TOOL ROOM
LATHE OPERATORS
MACHINE REPAIRMEN
AND
MACHINE REBUILDERS
TOOL ROOM HARDENER

Visoka plača od ure poleg dodatka za življenjske stroške in mnogo podpor za delavce. Ta dela so na razpolago v naši tovarni na E. 93 in Woodland ter v naši tovarni na E. 152 St. Prošilci naj se zgledajo na uposiljalnem uradu na E. 152 St.
MURRAY OHIO MFG. CO.
1115 EAST 152nd ST.

Moški dobe delo
Machinists
IZURJENI NA
LATHES
HORIZONTAL BORING MILLS
VERTICAL BORING MILLS
PLANERS
ASSEMBLERS
Drugi šift, pričenški ob 6. zvečer. Na željo se dobi tudi nadurno delo. Stalno delo, dobre delovne razmere.

The Ajax Manufacturing Co.
1441 Chardon Rd.,
NORTH
EUCLID, OHIO

FORD MOTOR CO.
Clevelandska tovarna sprejema prošnje za delo od

NOVIH AMERIKANCEV
ki so zmožni govoriti nekaj angleščine.

To podjetje nudi visoko plačo, izvrstne delovne razmere, in sekuriteto za bodočnost. Sedaj intervjuiramo kvalificirane moške za vsakovrstna dela.

Prosimo, zgledite se osebno v našemu uposiljalnemu uradu na Eagle Road, južno od Brookparka. Prebivalci izven mesta so prošni, da pšejo na

FORD MOTOR CO.
17601 Brookpark Rd.
CLEVELAND, OHIO

Oglašajte v . . . Enakopravnosti

JANKO KERSNIK

GOSPOD JANEZ

NOVELA

(Nadaljevanje)

"Tu je tudi table d'hôte; pridi sem kaj opoldne — tu se vse vidi — zabavati se hočemo in — Rusinja pride tudi."

"Ste li že tako gotovi tega?" de je ironično sodnik.

"Ah, mi! Kdo ve, kdo ve? Mi imamo povsod stražnike svoje in ovaduhe. Torej na svidenje!"

Graščak je odšel v gostilno, Peter pa je krenil peš po vasi.

Pa tudi tu, akoprav je bil vpravič v tem kraju, ni mu bilo namenjeno, da bi ostal sam in nepoznan, kakor si je skoraj želel. Zavil je konec strmih in z debelim prahom pokritih ulic proti majhnemu parku — ako smemo primitiven vrtič tako imenovati — sredi katerega je stala enonadstropna, lepo pobeljena hiša. Iznad strehe je vihrala belo-rdeča zastava in po njej je sodil Peter, da je tu kopel in vrtič, kraj nje pa — park in sprehajališče. A komaj je tam vstopil, že ga pozdravi ženski glas:

"Gospod sodnik! To je lepo, to je lepo, da se pridete! Kdo bi bil mislil. Pa vedite, sanjalo se mi je prav danes o vas — ah, pa sedaj ostanete — kaj ne — kje ste si izbrali stanovanje, morda blizu nas?"

"Ne, ne, milostiva," prerezal je Vran gostobesedni gospe neskončno nit njenih vprašanj — samo danes bom tu, samo danes. Popoldne se že vrnem. A vam dobro hasne kopel — izvrstno izgledate."

"Mislite? Pa samih nas vendar ne boste pustili; tu je še gospa Mlakarjeva s hčerko svojo, gospa lekarnarjeva s križa z majhnim sinkom — mnogo, mnogo znancev."

Peter je sklenil na vsak način iznebiti se te družbe; od katere si je obetal malo, malo zabave. Zgovorna znanka njegova je bila soproga postarnega adjunkta s križa; premišljeval je, kako bi se najlepše izgovoril, a naposled je zinil nekaj o silnih opraviilih ter obljubil, da se snide z drugimi pri table d'hôte.

"Zakaj le nisem šel z Janezom?" dejal je sam v sebi, ko je hitel mimo kopeli proti bližnjemu gozdu. Bal se je, da sreča še kaj nadležnežev.

Po gozdu je bilo mnogo potov križem narejenih in na ovinkih so stale surove tesane klopi in mize. Hodil in posedal je tam okoli, a tudi tu je bilo dolgčas, in sklenil je postaviti se vsem nevarnostim v bran in vrniti se v kopel.

Čul je za seboj veselo govorico in ospanjem se je obrnil, ko je spoznal francosčino.

Dva gospoda in dve gospe so prihajali za njim; videli so se tuje.

Sodniku ni bilo mar do njih in šel je počasi dalje; oni so morali mimo njega.

Gospoda sta šla naprej ter radovedno pogledala v stran stopivšega Vrana. Isto tako je storila prva gospa; a druga je vezala šopek poljskih cvetic in zato ni bila pozorna na drugo. Tudi Peter je ni pogledal, nego korakal počasi navzdol. A stoprav ko je bila poleg njega, obrnil se je na pol v njo in malomarno zopet v stran, a nekaj znanega mu je oči sililo nagloma zopet nazaj v lep obraz tujke in tudi ona se je ozrla vanj.

Čuden vtis je napravil ta vzajemni pogled na oba.

Sodnik se je stresel kakor trepetilka v večernem pišu in bled kakor novopobeljen zid je ustavil svoj korak. A takoj potem

mu je šinila kri v lice in krog tesno stisnjenih ust mu je legel izraz silnega zaničevanja in sovraštva.

Tujka pa ni ustavila koraka svojega; glas začudenja je komaj utešila in malo blede v lice šla je urno za drugimi.

Na prvem ovinku se je ozrla na pol nazaj, kakor človek, ki se hoče uveriti, je li prav videl ali ne. Prepričala se je, da je oči niso zmotile. Drugi izmed družbe tega prizora niso opazili.

Doli na robu gozda je bilo čuti že njihovo veselo govorjenje, ko je Peter stal še na starem mestu in opiral se ob debelo gabrovo deblo kraj pota.

"To srečanje, to srečanje!" šepetal je in stiskal bel robec v rokah, a časih obrisal si pot s čela.

"Zakaj nisem šel z Janezom? Pa kaj — kaj sedaj, kaj sedaj? Ne, ne, videti je ne maram več, hajdimo stran, le stran, da je ne vidim več!"

Napotil se je proti vasi.

III

Treba je, da se ozremo celih deset let nazaj.

Lepega, gorkega septembrovega večera je bilo, ko se je naš znanec, tedaj domači učitelj in potni spremljevalec bogate dunajske rodovine, sprehajal sam po krasnem, s štirimi vrstami košatih dreves obsajenem Novem trgu staroslavne renškega mesta — Kolonje. Otrsel se je bil za par uric mučnega vsakdanjega posla, poučevanja in spremljevanja razvajenih paglavcev, in kdor ve, kakovo je tako delo, umel bode tudi, kako vesel in dobre volje je bil Vran, ko je vedel, da ima nocoj nekoliko prostih trenutkov pred seboj. Ogledati je hotel mesto tudi enkrat sam po svoje, ne da bi se ravnal po strogem, zapovedanem načrtu, po katerem se mu je bilo treba ravnati skoraj sleherni dan. Mlademu, lahkoživemu možu, kakršen je bil on, povzročevalo je to zadnje mnogo več zatajevanja in muke nego kakemu drugemu v enakem položaju, toda — kruh, kruh vsakdanji kruh!

Marsikaj mu je bilo v mislih, ko se je šetal med množico v go-

sti senci drevoredni — celo stari oče njegov se mu je vsilil v spomin s pripovedkami svojimi o "božji poti v Kelmorajni," starem možu se pač niti sanjalo ni, da bode vnuk njegov sam kdaj hodil po onem slavnem mestu — a da mu tedaj "božja pot" ne bo v namenu.

Dvakrat je bil že premeril Novi trg ter krenil potem v stranske ulice proti reki Reni, ne da bi kaj nameraval, nego prepustil se je slučajju.

A nekaj je vendar nameraval! Doživel bi bil rad kaj posebnega, kaj zanimivega, kaj pikantnega. Imel je jedva tri in dvajset let — kdo bi mu torej zameril, da je hrepenel po nenavadnem — in celo tu na tujem, v staroslavni kolonji! Do sedaj mu usoda še ni bila nikdar mila v tem oziru; morda je pa v domišljah svojih tudi preveč zahteval od nje. Pa še nekaj! Ta mladi mož ljubezni še ni poznal. Srce mu je sicer utripalo, kadar se je ozrla vanj gospa baronica, mati njegovih gojencev; oči te krasne žene so bile čudovite — Peter se jih je bal in vedno povešal svoje, kadar ga je pogledala. Celo guvernant, blede gospica, dve leti starejša od Petra, spravila ga je v zadrego in spominjal se je, da se mu je sanjalo dvakrat ali trikrat o njej in da jo je poljubil — toda ljubezen, ljubezen mu je bila neznana. In vendar bi jo bil rad poznal, hrepenel je po njej in tudi nocoj je iskal in želel si nekaj romantičnega, poetičnega in naposled — zaljubljenega.

Pomračilo se je bilo že in po ulicah so vžigali svetilnice.

Zdajci ugleda Peter pred seboj deklico, opravljeno skromno, a vendar okusno, lepe, vitke rasti in, kolikor je mogel v mraku soditi, jako mlado. Vsega obraza še ni mogel videti. Pospešil je nehoti svoj korak ter se nasmehnil, češ, tu bo kaj romantičnega.

Deklica je nesla majhen zaboj in, bodisi da ni bila dosti pazna — zaboj ji je zdrknil hipno iz

rok in, padšemu na tla, izsulo se je iz njega vsakovrstno šivalno orodje, klobčiči in kos tkanine.

Akoprav ta tvarina sama na sebi ni bila nič manj nego poetična ali romantična, priskočil je Vran vendar naglo in veselo in pomagal deklici pobirati raztresene stvari.

Ona je bila v silni zadregi.

"Hvala vam, hvala!" hitela je ter spravljala škarje in niti, ne da bi pazila na red.

A Peter je izgubil prirojeno bojazljivost in se ni dal tako hitro odpraviti.

"Ali še česa pogrešate? Počakajte, da poiščem!"

"Ne, ne, ničesar ne pogrešam! Hvala lepa!"

Hotela je dalje.

V BLAG SPOMIN

ob deveti obletnici odkar je v najlepših letih umrl naš ljubljani sin in brat



JACK ZAGAR

Svoje mile oči je zatisnil za vedno dne 27. avgusta 1944.

Devet let je že poteklo, odkar si Ti zapustil nas, črna zemlja Te pokriva, a naših ran izbrisi ni še čas.

Zaljuči starši,

brata in sestra

Cleveland-Euclid, Ohio, dne 27. avgusta 1953.

Be prepared for THE UNEXPECTED...



...with an **ELECTRIC FOOD FREEZER**

Skrbi če "boste imeli" dovolj se kmalu znebite ko imate ELEKTRIČNI ZMRZOVALNIK ZA HRANO. Namesto v hitrici skupaj spravljene obede, vašim gostom postrežete nepričakovano razveseljiv obede... in zakaj tudi ne, ko si dejansko prihranite denar pri tem, ko servirate najboljše!

Sveže sadje in zelenjavo, meso najboljše vrste kupite ko so na najboljši stopnji, po najnižji ceni in nato hitro zmrznete za uporabo mesece pozneje. Prihranite na transportaciji in stroških hrane, času in delu znižajo vaš budžet za hrano toliko, da kmalu imate dovolj za plačati za moderen zmrzovalnik za hrano.

Zato postrežite vaši družini in gostom z obedi, ki bi jih bil sam kralj vesel, z manj delom, manj skrbi. Veselite se ekonomije skozi celo leto, z ELEKTRIČNIM FOOD FREEZER-jem. Obratujtejo za samo nekaj centov na dan.

The Illuminating Company
ALWAYS AT YOUR SERVICE IN THE BEST LOCATION IN THE NATION

"TEN O'CLOCK TUNES" ALL HIT TUNES
Mornings at 10—WICA and WGAR • Monday through Friday

NAZNANILO IN ZAHVALA

Z žalostjo v srcu naznanjam vsem sorodnikom in številnim prijateljem tužno vest, da je umrl po dolgi in mučni bolezni moj ljubljani soprog, sin in brat



MIHAEL ŠILC

Zatisnil je svoje mile oči dne 10. julija 1953. Pogreb se je vršil dne 14. julija iz Zakrajškovega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Vida in po opravljenih cerkvenih pogrebnih obredih smo njegovo truplo položili k večnemu počitku v naročje matere zemlje na pokopališče Calvary.

Blagopokojnik je bil rojen dne 12. avgusta 1901 leta v vasi Breg, fara Ribnica. V Ameriko je prišel leta 1924.

V dolžnost si štejem, da se tem potom iskreno zahvalim vsem sorodnikom in prijateljem za krasne vence cvetja, ki ste ga poklonili h krsti ljubljene pokojnika. Ta dokaz vaše ljubezni in spoštovanja do njega mi je bil v tolažbo v dneh smrti.

Srčno hvalo izrekam vsem, ki so darovali za sv. maše, ki se bodo brale za mir duši pokojnika. Bog vam plačaj stotero!

Enako lepa hvala vsem, ki so dali svoje avtomobile na razpolago pri pogrebu.

Zahvalo izrekam vsem, ki so prišli dragega pokojnika pokropiti ko je ležal na mrtvaškem odru in se posloviti od njega, kakor tudi vsem, ki so ga sprejeli na njegovi zadnji zemeljski poti na pokopališče.

Hvala pevcem zbora Slovan za ganljive pesmi pokojniku v zadnji pozdrav.

Hvala lepa nosilcem krste, članom društva Ribnica št. 12 SDZ, katerega član je bil pokojnik, za vso naklonjenost, izkazano zadnjo čast in spremstvo do groba.

Dal je iskrena hvala vsem, ki so izrazili svoje sožalje osebno ali potom sožalnih kart, katerih je bilo veliko od tu in iz stare domovine, kar mi je bilo v veliko tolažbo ob spoznanju, da je toliko dobrih ljudi, ki čutijo z menoj v moji žalosti.

Najlepšo zahvalo izrekam Rev. Bazniku za obiske v času bolezni in za lepe cerkvene pogrebne obrede. Enako lepa hvala tudi O.D.M. Ed. Eržen za molitve ob krsti pokojnega.

Hvala pogrebni zavodu Frank Zakrajšek in sinovi za vsestransko pomoč in postrežbo v tem času ter za lepo urejen pogreb.

Mojo iskreno zahvalo naj sprejme posebno Mrs. Nosan, ki mi je bila v veliko pomoč v dolgi bolezni pokojnega, ter za tolažbo v moji žalosti ob njegovi izgubi. Enako tudi se posebej zahvaljujem vsem sosedom in prijateljem iz Norwood Rd. za obiske pokojnega v njegovi bolezni, ko ste ga bodrili in tolažili ter ga kratkočasili. Moja iskrena hvala velja vsem sorodnikom in prijateljem, ki ste mi količikaj pomagali v bolezni in smrti pokojnega. Ohranila si vas bom v mojem srcu za vedno, kajti človek spozna kdo je njegov prijatelj ko ga zadena kruta usoda.

Hvala lepa tudi vsem, ki so darovali v razne dobrodelne namene pokojniku v spomin.

Končana je Tvoja zemeljska pot, dragi pokojnik. Odšel si tja, odkoder ni povratka. Sedaj si tam, kjer vlada večni mir. Tvoje truplo počiva v hladni zemlji, a Tvoja duša je odšla k Stvarniku, da sprejme plačilo za vsa dobra dela, ki si jih storil.

Ljubili smo Te mi in priljubljen si bil mnogim, kar je pokazala velika vrsta onih, ki so prišli posloviti se od Tebe, ko si ležal na mrtvaškem odru, kakor tudi sprejeli na kraj zemeljskega počitka na pokopališču.

V večnost si sledil Tvojemu edinemu sinu, najinemu dragemu Tonyju, ki je v cvetju svoje mladosti ostavil svoje nadebudo življenje na Sibiu otoku na Japonskem dne 29. marca 1945. v bitki za ohranitev demokracije domovine. Ta izguba je bila velika za naju, sedaj si se tudi Ti preselil v večnost, odkoder ni več vrnitve. Tuga v mojem srcu je nepopisljiva, tolaži me le zavest, da enkrat se zopet vsi skupaj snidemo na kraju večnega miru in blaženstva.

Oko Tvoje več ne sije, srce ljubeče več ne bije, za Te se gorka solza lije — a zaman... Tebe krije grob hladan.

V srcih nosimo ljubeče glas, spomin in pogled Tvoj, dokler nit življenja steče in vsi gremo za Teboj.

Zaljuči ostali:

ANTONIJA ŠILC, soproga
JOSEPHINE URANKAR, sestra
JOE in ALOJZIJ, ŠILC, brata
V stari domovini zapušča mater MARIJO,
sestro JOHANO ARKO in ANGELO RUPAR,
brata FRANC in JANEZA ŠILC
ter več drugih sorodnikov

Cleveland, Ohio, dne 27. avgusta 1953.